

**UKRAINIAN CATHOLIC ARCHEPARCHIAL CATHEDRAL
OF THE IMMACULATE CONCEPTION
УКРАЇНСЬКИЙ КАТОЛИЦЬКИЙ АРХИКАТЕДРАЛЬНИЙ СОБОР
НЕПОРОЧНОГО ЗАЧАТТЯ**

CATHEDRAL PARISH FOUNDED 1886 OLD CATHEDRAL PURCHASED 1909 NEW CATHEDRAL BUILT 1963-1966

THE MOST REVEREND ANDRIY RABYI

APOSTOLIC ADMINISTRATOR OF PHILADELPHIA ARCHEPARCHY

ПРЕОСВЯЩЕННИЙ ВЛАДИКА АНДРІЙ РАБІЙ

АПОСТОЛЬСЬКИЙ АДМІНІСТРАТОР ФІЛАДЕЛЬФІЙСЬКОЇ АРХІЄПАРХІЇ

THE MOST REVEREND STEFAN SOROKA, ARCHBISHOP-EMERITUS

ПРЕОСВЯЩЕННИЙ ВЛАДИКА СТЕФАН СОРОКА, АРХІЄПІСКОП-ЕМЕРИТ

Welcome to our Cathedral – Вітаємо вас у Катедрі
Come to your (home) house of worship

VERY REV. ROMAN PITULA, CATHEDRAL RECTOR — О. РОМАН ПІТУЛА, ПАРОХ КАТЕДРИ

REV. DEACON MICHAEL WAAK — О. ДИЯКОН МИХАЙЛО ВАК

CATHEDRAL LITURGY TIMES

Saturday afternoon at 4:30 pm
Divine Liturgy for Sunday in English

Sunday morning Liturgies
9:00 am in English
10:30 am in Ukrainian

Daily Liturgies:
please see schedule on next page

ЧАСИ ЛІТУРГІЙ В КАТЕДРІ

У суботу ввечері о 4:30 год.
Літургія за неділю по-англійськи

Літургії в неділю зранку:
9:00 год. по-англійськи
10:30 год. по-українськи

Щоденні Літургії:
розпорядок на наступній сторінці

Mailing address / Поштова адреса:

Cathedral Rectory Office
819 North 8th Street
Philadelphia, PA 19123-2097

Cathedral Phones/Катедральні телефони:

Rectory Office: 215-922-2845

Fax: 215-922-4635

Cathedral E-mail/Катедральна е-пошта:
CATHEDRALONFRANKLIN@COMCAST.NET

OUR WEB-SITE: WWW.UKRCATHEDRAL.COM

St. Mary's Cemetery: 215-962-5830
Cathedral Hall/Pyrohy: 215-829-4350

Other phones/інші телефони:

Archeparchy of Philadelphia: 215-627-0143
Byzantine Church Supplies: 215-627-0660
E-mail: byzsupplies@yahoo.com
Treasury of Faith Museum: 215-627-3389
E-mail: tofmuseum@ukrcap.org
Missionary Sisters of The Mother of God
Convent: 215-627-7808
E-mail: msmg@ukrcap.org

WELCOME! / ВІТАЄМО!

Come to the Lord's house. You are invited. Come into this house of companionship and compassion. We, the people of the Ukrainian Catholic Archeparchial Cathedral of the Immaculate Conception in Philadelphia are the Catholic community that worships God, spreads the Good News of Christ, and serves those in need. This Magnificent Cathedral opens wide its doors in the name of the Lord Jesus Christ. To all who are worshipping with us today -- WELCOME!

Ласкаво просимо до Господнього Храму. Ми запрошуємо вас. Прийдіть до Божого дому. Ми, парафіяни Українського Католицького Архикатедрального Собору Непорочного Зачаття у Філадельфії, є католицькою громадою, котра поклоняється Богові, поширює Добру Новину Христового Євангелія та служить тим, хто в потребі. Двері цієї чудової Катедрі є широко відчинені в ім'я Господа Нашого Ісуса Христа. Отож, всі, хто є присутній та молиться з нами сьогодні — ВІТАЄМО!



SANCTUARY CANDLE OFFERINGS

The Candle before St. Nicholas on the Iconostas

In memory of +Bohdan Z. Myr offered by Patricia Myr and Family

You can order a weekly Sanctuary candle to burn in our Cathedral. There may be different intentions: in memory, for health & God's blessings, for Thanksgiving, etc.

Ви можете замовити свічку, котра буде горіти у Катедрі. Замовити свічку можна у різних наміреннях: в пам'ять когось з померлих, за здоров'я і Боже благословення, за подяку чи ін.

The customary donation for a Sanctuary Candle is \$10.00 per week

**PLEASE
PRAY
FOR:**

- ♦ PEACE AND UNITY IN UKRAINE
- ♦ ALL DECEASED DURING THIS ONGOING CONFLICT
- ♦ FAMILIES WHO HAVE LOST THEIR LOVED ONES
- ♦ THOSE WHO ARE WOUNDED OR/AND MISSING



ЗАУПОКІЙНІ МОЛИТВИ ЗА ПАТРІАРХА +ЛЮБОМИРА ГУЗАРА

31 травня 2017 року відійшов у вічність Глава і Отець Української Греко-Католицької Церкви Патріарх +Любомир Гузар.

У неділю, 3 червня 2018 року Божого, в нашому Українському Католицькому Архикатедральному Соборі Непорочного Зачаття у Філадельфії о 10:30 ранку Архiepiscopом-emerитом Стефаном Сорокою та духовенством буде відслужена поминальна Свята Літургія з панахидою за упокій душі Блаженної пам'яті Патріарха +Любомира Гузара.

Запрошуємо наших вірних та всіх людей доброї волі до молитви.

PRAYERS FOR PATRIARCH +LUBOMYR HUSAR

The beloved spiritual head of the Ukrainian Catholic Church, +Patriarch Lubomyr Husar, fell asleep in the Lord on May 31, 2017.

To commemorate this one year anniversary, there will be a requiem Divine Liturgy celebrated by Archbishop-emeritus Stefan Soroka and clergy at 10:30 a.m. followed by Panakhida for the repose of the soul of His Beatitude, +Patriarch Lubomyr on Sunday, June 3, 2018 in the Ukrainian Catholic Archeparchial Cathedral of the Immaculate Conception, Philadelphia, PA.

All the faithful are invited to attend this service remembering the life of +Patriarch Husar.

THE SCHEDULE OF DIVINE SERVICES — РОЗКЛАД БОГОСЛУЖІНЬ

SATURDAY May 26 CATHEDRAL	4:30pm	Vespertal Divine Liturgy For Health & God's blessings for all our parishioners За здоров'я та Боже благословення для парафіян	Eng. Англ	Субота 26 травня КАТЕДРА
SUNDAY May 27 CATHEDRAL	9:00am 10:30am	SUNDAY OF ALL SAINTS— НЕДІЛЯ ВСІХ СВЯТИХ Tone 8 Heb. 11:32-12:2 Gospel: Mt. 10:32-33, 37-38, & 19:27-30 +Ronald Махymiuk, Jr. — Ronald Махymiuk, Sr. +Рональд Максимюк, мол. — Рональд Максимюк, ст. +Petro Kociuk — Stephania Gret +Петро Коцюк — Стефанія Грет	Engl. Англ Ukr. Укр.	НЕДІЛЯ 27 травня КАТЕДРА
MON. May 28 CHAPEL	8:00am	Divine Liturgy Свята Літургія		Пон. 28 трав. КАПЛИЦЯ
TUE. May 29 CHAPEL	8:00am	+Petro Kociuk — Maria Fediw +Петро Коцюк — Марія Федів		Вівт. 29 трав. КАПЛИЦЯ
WED. May 30 CHAPEL	8:00am	+Roman Hodowanec — Lubomyr & Ivanna Leskiw +Роман Годованець — Любомир і Іванна Лесків		Сер. 30 трав. КАПЛИЦЯ
THURS. May 31 CHAPEL		There is no Divine Liturgy Святої Літургії не буде		Четв. 31 трав. КАПЛИЦЯ
FRI. JUNE 1 CHAPEL	8:00am	+Vera Nimczuk — Vera Shapowalenko +Віра Німчук — Віра Шаповаленко		П'ятн. 1 черв. КАПЛИЦЯ
SATURDAY JUNE 2 CATHEDRAL	4:30pm	Vespertal Divine Liturgy For Health & God's blessings for all our parishioners За здоров'я та Боже благословення для парафіян	Engl. Англ	Субота 2 червня КАТЕДРА
SUNDAY JUNE 3 CATHEDRAL	9:00am 10:30am	SECOND SUNDAY AFTER PENTECOST ДРУГА НЕДІЛЯ ПО ЗІСЛАННІ АСВЯТОГО ДУХА Tone 1 Rom. 2:10-16 Gospel: Mt. 4:18-23 +Paul Karaba — Helen Hruszanyk +Пол Караба — Гелен Гручанік +Patriarch Lubomyr Husar, 1 yr. +Патріарха Любомира Гузара, 1 р.	Engl. Англ Ukr. Укр.	НЕДІЛЯ 3 червня КАТЕДРА

OFFERINGS FOR THE WEEKEND OF MAY 19-20, 2018

Basket: \$2260.00; Candles: \$199.00; Feast: \$328.00; Kitchen: \$480.00; Bingo: \$1200.00; Others: \$560.00

May our Lord God bless you for your generosity to our Cathedral and remember that God will reward you.

Нехай Добрий Господь винагородить вас за вашу щедрість для вашої Катедрі.

Please remember about your Cathedral in your Testament! Пам'ятайте, будь-ласка, про вашу Катедру в своєму заповіті!

ALL ARE WELCOME TO COME TO THE PARISH HALL AND TRY OUR DELICIOUS FOODS & PYROHY

Save the Date

Sunday, June 10th, 2018

3:00 pm

**Ukrainian Catholic Cathedral
of the Immaculate Conception
Philadelphia, Pennsylvania**

Moleben to the Mother of God

**with Praise, Gratitude and Thanksgiving to God
for Blessing the Ukrainian Catholic
Archeparchy of Philadelphia with**

***The Most Reverend Stefan Soroka
Archbishop Emeritus***

**and His Dedicated Years of Service in the
Vineyard of the Lord**

**You are invited to a reception following the Moleben in the
Cathedral Hall with the religious and faithful**

More information to follow

ЗАЗНАЧТЕ В КАЛЕНДАРІ ДАТУ

Неділя, 10-го червня 2018 р.

3 год. дня

**Українська Католицька Катедр
Непорочного Зачаття
Філадельфія, Пенсильванія**

Молебень до Матері Божої

**з величанням, подякою і молитвами до Бога
за благословення Української Католицької
Архiepархії Філадельфії проводом**

***Високопреосвященного Стефана Сороки
Архiepіскопа-Емерита***

**і за його віддані роки служіння
в винограднику Господньому**

**По завершенні Молебню запрошуємо в катедральний зал
на прийняття для духовенства, монашества та вірних**

Слідкуйте за подальшою інформацією

HOLY MATRIMONY AT CATHEDRAL OF THE IMMACULATE CONCEPTION

Our Parish Family at the Cathedral of the Immaculate Conception in Philadelphia congratulates **MICHAEL KARABA and JACQUELINE AYRES** on the occasion of receiving the Sacrament of Holy Matrimony on Saturday, May 19th, 2018 at our Cathedral. May Our Lord protect and bless you, so that you may live in harmony and inseparable unity for many years of your married life. **MANY, HAPPY, AND BLESSED YEARS! МНОГАЯ ЛИТА!**



ОДРУЖЕННЯ У КАТЕДРІ НЕПОРОЧНОГО ЗАЧАТТЯ У ФІЛАДЕЛЬФІЇ

Наша парафіяльна родина Катедрі Непорочного Зачаття у Філадельфії щиро вітає **МАЙКЛА КАРАБУ І ЖАКЛІН ЕЙРЕС** з нагоди прийняття Святої Тайни Подружжя у нашій Катедрі у суботу, 19 травня 2018 року Божого. Нехай Добрий Господь охороняє і благословляє вас, щоб ваше подружжя було єдиним, нерозривним та благословенним на довгі роки вашого світливого життя. **МНОГІ ТА БЛАГІ ЛІТА!**

ВІТАННЯ З НАГОДИ ПЕРШОЇ СВЯТОЇ СПОВІДІ І УРОЧИСТОГО СВЯТОГО ПРИЧАСТЯ

Наша Катедральна Парафіяльна родина сердечно вітає **МІШЕЛЬ МАРІЮ ЛЕШАК, ЮЛІЮ МАРІЮ РУДНИЦЬКУ та ЕМІЛІЮ ЕВУ ШВЕДИК**, котрі минулої неділі приступили до Першої Святої Сповіді та Урочистого Святого Причастя у нашому Українському Католицькому Архiepіскальному Соборі Непорочного Зачаття у Філадельфії. Нехай Всевишній Господь завжди благословить вас, так як ви прийняли найцінніший дар — Самого Господа і Бога, і Спаси нашого Ісуса Христа у Пресвятій Євхаристії. Нехай Господь Бог і надалі обдаровує вас своїми ласками і щедротами на **МНОГІ ЛІТА!**



FIRST HOLY CONFESSION AND SOLEMN HOLY COMMUNION GREETINGS

Our Cathedral Parish Family sincerely congratulates **MICHELLE MARIA LESHAK, JULIA MARIE RUDNYTZKY and EMILY AVA SZWEDYK** upon receiving First Holy Confession and Solemn Holy Communion in our Ukrainian Catholic Archeparchial Cathedral of the Immaculate Conception in Philadelphia last Sunday. May the Almighty Lord bless them abundantly, as they have been given the greatest Gift of all — Our Lord and God and Savior Jesus Christ in the Holy Eucharist! May God continue to bless you with His Love and Mercy for many years! **МНОГАЯ ЛИТА!**

MEMORIAL DAY

This weekend we commemorate those who laid down their lives for the peace and freedom of this country in World War II, Korea, Vietnam, Afghanistan, and Iraq. For these, we pray unto God to give them rest, "Let their memory be eternal! Vichnaya pam'yat'!" But to those, who are still with us, we honor you and bow before you for the hardships and sufferings you endured.

MEMORIAL DAY CEMETERY GRAVESITE SERVICES/

Gravesite services in memory of all fallen American Heroes will be held at St. Mary's Cemetery in Fox Chase, PA on Memorial Day, Monday, May 28, 2018 beginning at 9:30 a.m. with a General Panakhyda at the Main Cross, followed by individual grave blessings.

ПАНАХИДА НА ЦВИНТАРІ СВ. МАРІЇ В ДЕНЬ ПАМ'ЯТІ

Панахида на цвинтарі св. Марії в Fox Chase, PA відбудеться в понеділок, 28-го травня 2018 року Божого о 9:30 год. ранку. Священики та вірні зберуться біля Головного Хреста о 9:30 год. ранку для загальної панахиди за всіх полеглих американських героїв, а опісля буде посвячення окремих гробів.

"MOTHERS IN PRAYER"

Our next praying gathering of "Mother's in Prayer" will be held on Thursday June 7th (first Thursday of the month), at 7:00 pm at our Ukrainian Catholic Archeparchial Cathedral of the Immaculate Conception in Philadelphia. We invite all our mothers and we welcome all who wish to join us at this special prayer.

СПІЛЬНОТА «МАТЕРІ В МОЛИТВІ»

Наше наступне молитовне зібрання спільноти «Матері в молитві» відбудеться у четвер 7 червня (перший четвер місяця), о 7:00 год. вечора у нашому Українському Католицькому Архикатедральному Соборі Непорочного Зачаття у Філадельфії. Запрошуємо всіх матерів, а також всіх бажаючих, приєднатися до молитви.

СЛУЖБА БОЖА ЗА БАТЬКІВ НАШОЇ ПАРАФІЇ

Третя неділя місяця червня — День Батька. В цю неділю, у Святій Літургії, яка буде відправлятися у День Батька, 17 червня, ми згадаємо всіх наших батьків: тих що є з нами і тих, що на жаль, вже відійшли від нас у вічність. З вашими конвертками, ви знайдете конвертку, на якій пише “Father’s Day Mass Remembrance”. Просимо написати імена батьків і повернути цю конвертку якнайшвидше, щоб у цей день згадати живих і померлих наших батьків.

FATHER’S DAY REMEMBRANCE LITURGY

Third Sunday of June we will celebrate Father’s Day. We would like to remember our fathers: both living and deceased, in the Divine Liturgy, which will be celebrated on Father’s Day, June 17. There is a special envelope marked “Father’s Day Mass Remembrance” in your donation envelope box. Please list the names of fathers you would like to have prayed for, and return it as soon as possible.

CATHEDRAL ROOF REPAIR

For the last several years there are a few roof leaks in our Cathedral. After contacting a roof repair company it was agreed that there is a need for roof repair by patching and sealing of the Cathedral dome and around stain glass windows. All of this requires a lot of works and leads to expenses. **Total cost for this work is \$65,000.00.** We ask our Parishioners and all the people of good will to support this project and contribute to the specially established fund, which will serve to cover the costs for this repair. Please make your generous donations to the Ukrainian Catholic Cathedral. So far we have received these donations: \$1000.00 - Michael Casmer, Donna & Joseph Dobrowolskyj; \$500.00 - anonymous, John Schpylchak; anonymous, Michael & Eva Sosnowyj, Roxolana Horbowyj, James & Barbara Magura, Walter & Mary Fedorin; \$400.00 - anonymous; \$300.00 - Theodosia & Christina Hewko, Barbara Bershak; \$250.00 - Marc Zaharchuk, Kenneth Hitchins, Rita Malinowski; \$200.00 - Arkadij & Julieta Fedkiw, Wasyl Makar, Douglas Nefferdorf, anonymous, Walter & Anna Chajka; \$170.00 - Stephanie Pogas (Temple University student); \$100.00 - Alexander & Alyson Fedkiw, Olga Simeonides, Teresa Siwak, Patrycia & Lydia Myr, Anna Siwak, Anna Smolij, John & Donna Sharak; \$80.00 - Zdorow Family. **Total as of this weekend is: \$9150.00.** Only \$55,850.00 left. May our Lord Jesus Christ reward you hundredfold for your generosity and bless you and your Families. **THANK YOU!**

PLEASE PRAY FOR THE SICK — ПРОСИМО МОЛИТИСЬ ЗА ХВОРИХ

Просимо подати імена своїх рідних або знайомих, котрі перебувають у стані хвороби та потребують нашої молитовної допомоги щодо швидшого одужання. Також пам’ятаймо у своїх молитвах за тих, хто не може вийти з дому або перебуває у старечому домі чи шпиталі. Молімося за здоров’я та одужання (імена надруковані по англійськи нижче):

Please submit the names of your relatives or friends that do not feel well so that they could be included in bulletin and we could pray for them who need to restore their health. Also, remember in your prayers all those who are homebound, in care facilities or impeded by illness. Pray for the well being and health of: Fr. Ruslan Romaniuk, Deacon Michael Waak, Maria Jackiw, Peggy Konzerowsky, Michael Lubianetsky, Maria Plekan, Jack Righter, Rosalie Senick, Maria Sawicky, Marika Borowyska, Bohdan Makar, Dana & Vitalij Karlo Dzindziura, Paul Gerber, Jr.

CONFESSIONS — СПОВІДІ

If you would like to receive the grace of forgiveness in the Mystery of Confession, a priest is available to hear confessions every half hour before the Divine Liturgy, i.e. at 4:00 p.m. on Saturdays and at 8:30 a.m. and 10:15 a.m. on Sundays. Most of the times we have visiting priests during the Divine Liturgies. Avail yourself to God’s gifts of mercy and spiritual renewal. If you are admitted to the hospital, or at home and would like a priest to visit you, please call the Cathedral office at 215-922-2845, or in case of an emergency call at 908-217-7202.

Отримати дар Святої Тайни Сповіді можна до початку Божественних Літургій: з 4:00 год. вечора щосуботи та з 8:30 ранку і з 10:15 щонеділі. Також дуже часто є кілька священиків, котрі є присутні у сповідальниці під час Святих Літургій. Скористаймося цими дарами Божого милосердя для свого духовного оновлення. Якщо ви потрапили до шпиталю, або вдома і бажаєте, щоби хтось зі священиків відвідав вас, просимо зателефонувати до Катедрального офісу за номером 215-922-2845, або у випадку нагальної потреби телефонуйте за номером 908-217-7202.

BAPTISMS — ХРЕЩЕННЯ

The Sacraments of Baptism and Chrismation are administered upon a request by the parents, or an adult who wishes to be baptized. Please contact Fr. Roman Pitula to make arrangements at least two weeks in advance.

Св. Тайни Хрещення та Миропомазання уділяються на прохання батьків або дорослого, який бажає охреститися. Просимо звернутися до о. Романа Пітули приймні за два тижні наперед.

MARRIAGES — ОДРУЖЕННЯ

The Sacrament of Marriage requires a time of spiritual preparation. Couples planning to be married are asked to make an appointment with Fr. Roman Pitula to set a date for a wedding and begin preparations (including Pre-Cana) at least six months before the wedding.

Тайна Подружжя вимагає певного духовного приготування. Тому подружжя, які планують одружитися, мають зустрітися з о. Романом Пітулою, щоб визначити дату та почати приготування принаймні за шість місяців перед шлюбом.

CONDOLENCES / СПІВЧУТТЯ

We, as Cathedral Parish Family, would like to express our sincere condolences to Luszcak Family on the occasion of falling asleep of our Parishioner Myron Luszcak on May 16th, 2018. His funeral was held on May 22nd, 2018. May the Lord God help and bless grieving Family at this difficult time and may He accept the departed servant of God Myron into the Heavenly Kingdom. Everlasting Memory! Vichnaya Pam’yat’!

Наша Катедральна парафіяльна родина складає ширі співчуття родині Лушчак з приводу відходу до вічності Мирона Лушчака 16 травня 2018 року Божого. Його похорон відбувся 22 травня 2018 року Божого. Нехай Добрий Господь заліковує рани рани смутку від втрати дорогої особи, а покійного Мирона упокоїть в оселях праведних. Вічна пам’ять!



A few words of God's Wisdom...

God, grant me the serenity
to accept the things I cannot change,
courage to change the things I can, and
wisdom to know the difference.

Кілька слів Божої Мудрості...

Боже! Дай мені душевний спокій
прийняти те, що не можу змінити;
силу змінити те, що можу змінити і
мудрість відрізнити перше від другого.

MILITARY STORY: TRUE FRIEND

Horror gripped the heart of the World War I soldier as he saw his lifelong friend fall in battle. Caught in a trench with continuous gunfire whizzing over his head, the soldier asked his lieutenant if he might go out into the "no man's land" between the trenches to bring his fallen comrade back.

"You can go," said the lieutenant, "but I don't think it will be worth it. Your friend is probably dead and you may throw your life away." The lieutenant's advice didn't matter, and the soldier went anyway. Miraculously he managed to reach his friend, hoist him onto his shoulder and bring him back to their company's trench. As the two of them tumbled in together to the bottom of the trench, the officer checked the wounded soldier, and then looked kindly at his friend.

"I told you it wouldn't be worth it," he said. "Your friend is dead and you are mortally wounded."

"It was worth it, though, sir," said the soldier.

"What do you mean; worth it?" responded the Lieutenant. "Your friend is dead."

"Yes, Sir" the private answered. "But it was worth it because when I got to him, he was still alive and I had the satisfaction of hearing him saying, 'Jim..., I knew you'd come.'"

Many times in life, whether a thing is worth doing or not, really depends on how you look at it. Take up all your courage and do something your heart tells you to do so that you may not regret not doing it later in your life. May each and every one of you be blessed with the company of TRUE FRIENDS. A true friend is one who walks in, when the rest of the world walks out. War doesn't determine who's right. War only determines who's left.

ІСТОРІЯ ПРО ТЕ, ЧОМУ, ПЕРШ, НІЖ ГНІВАТИСЬ, ВАРТО ЗАДУМАТИСЯ.

Дівчина чекала на свій рейс у великому аеропорту. Її літак був затриманий, а отже доведеться чекати кілька годин. Вона купила книгу, коробку печива і встигла сісти в крісло, щоб провести час. Поруч з нею був порожній стілець, де лежав пакет печива, а на наступному кріслі сидів чоловік, який читав журнал. Вона взяла печиво, чоловік узяв теж! Її це роздратувало, але вона нічого не сказала і продовжувала читати. Та кожен раз, коли вона брала печиво, чоловік продовжував теж брати. Вона була не на жарт розлюченою, але не хотіла влаштовувати скандал в переповненому аеропорту. Коли залишилося тільки одне тістечко, вона подумала: «Цікаво подивитися, що зробить цей нахаба?».

Ніби прочитавши її думки, чоловік узяв печиво, розламав його навпіл і простягнув їй, не піднімаючи очей. Це було межею. Вона встала, збрала свої речі і пішла. Пізніше, коли вона сіла в літак, і відкрила сумочку, щоб дістати свої окуляри і витягла коробку печива ... Вона раптом згадала, що поклала свою покупку в сумочку. І людина, яку вона вважала нахабою, ділилася з нею печивом, не проявляючи ні краплі гніву, просто з доброти. Їй стало так соромно. Але вже не було можливості виправити свою провину....

Перш ніж гніватися, задумайтесь. Можливо неправі саме ви ...

HUMOR A WEDDING DRESS

Attending a wedding for the first time, a little girl whispered to her mother, "Why is the bride dressed in white?" "Because white is the color of happiness, and today is the happiest day of her life." The child thought about this for a moment, then said, "So why is the groom wearing black?"

СМІЄМОСЬ РАЗОМ... Лікар не міг знайти роботу в американських лікарнях, тому вирішив відкрити свою невеличку приватну клініку. При вході він прилаштував рекламний плакат із надписом: "Лікування за 20\$: ми повернемо вам 100\$, якщо хвороба не зникне".

Один юрист вирішив, що це непогана можливість заробити 100 доларів, і зайшов у клініку. Відбулась така розмова.

Юрист: — Я не відчуваю смаку.

Лікар: — Сестро, принесіть ліки з коробки №22 і капніть 3 краплі в рот пацієнтові.

Юрист: — Тьху! Це ж керосин!

Лікар: — Вітаю, ваше відчуття смаку повернулось. З вас 20 доларів.

Роздратований юрист розплатився, але повернувся за два дні, щоби отримати свої гроші знову.

Юрист: — Я втратив пам'ять. Нічого не можу згадати.

Лікар: — Сестро, принесіть ліки з коробки №22 і капніть 3 краплі в рот пацієнтові.

Юрист (невдоволено): — Це ж керосин. Ви вже давали його мені, коли я приходив минулого разу.

Лікар: — Вітаю, ваша пам'ять повернулась. З вас 20 доларів.

Розлючений юрист віддав йому гроші, але знову повернувся за тиждень, щоби спробувати отримати 100 доларів.

Юрист: — Я геть зіпсував собі зір. Майже нічого не бачу.

Лікар: — На жаль, я не маю ліків від цієї хвороби. Ось, візьміть ваші 100 доларів.

Юрист (утупившись у банкноту): — Але ж це 20 доларів, а не 100!

Лікар: — Вітаю, ваш зір покращився. З вас 20 доларів.

